

## Troisième circulaire



Pod záštitou  
**Slovenskej komisie**  
pre UNESCO

Organizácia  
Spojených národov pre  
výchovu a vzdelávanie,  
vedu a kultúru



La Commission slovaque UNESCO  
La Faculté de Lettres de l'Université Comenius de Bratislava  
L'institut linguistique L. Štúr de l'Académie des sciences slovaques  
L'association slovaque des enseignants universitaires de français FrancAvis  
L'association de linguistique slovaque  
près l'institut linguistique L. Štúr de l'Académie des sciences slovaques

*ARANEA 2020*

*Les Corpus web comme outils dans la recherche et l'enseignement*

**Bratislava, les 6 et 7 novembre 2020**

### CONSIGNES POUR LES PARTICIPANTS À LA CONFÉRENCE

#### 1. Organisation de la conférence :

Vu la situation épidémiologique actuelle, **toute la conférence se déroulera via l'application de visioconférence Zoom** (présentation vidéo et discussion vidéo). Chaque contribution sera mise à disposition en tant que présentation vidéo, que les participants regarderont d'abord, pour ensuite participer à une discussion vidéo de groupe sur chaque présentation.

Il est donc nécessaire **jusqu'au 25 octobre 2020** :

- 1) de préparer une présentation vidéo de sa contribution
- 2) de l'enregistrer sur YouTube
- 3) d'envoyer le lien de la vidéo aux organisateurs de la conférence

Des tutoriels vidéo (dans différentes langues) comment ajouter le commentaire vocal à la présentation, comment exporter la présentation au format vidéo et comment télécharger la vidéo

sur YouTube sont également disponibles sur YouTube. En cas de difficultés, n'hésitez pas à nous contacter.

Veillez envoyer le lien de votre présentation vidéo aux adresses suivantes :

zuzana.puchovska@uniba.sk

anna.butasova@uniba.sk

## **2. Enregistrement et paiement des frais de conférence :**

**40 €** pour une participation active à la conférence avec une présentation vidéo

**10 €** pour une participation passive à la conférence.

Les frais de conférence couvrent les frais pour l'achat de la licence de l'application de visioconférence Zoom, via laquelle la conférence virtuelle se déroulera. Ils couvrent aussi les frais de publication des contributions au sein d'un numéro spécial du journal *Jazykovedný časopis (Linguistic journal)* indexé dans la base de données Scopus (L'institut linguistique L. Štúr de l'Académie des sciences slovaques). Date prévue de publication : février 2021.

Paiement des frais de conférence: **jusqu'au 30 octobre 2020.**

### **Instructions pour le paiement**

**N° de compte:** 2900957325

**IBAN:** SK1383300000002900957325

**SWIFT:** FIOZSKBAXXX

Veillez mentionner dans l'information pour le bénéficiaire: **nom et prénom - ARANEA 2020**

## **3. Envoi de la contribution pour les relectures du journal *Jazykovedný časopis (Linguistic journal)* indexé dans la base de données Scopus.**

Date d'envoi de la contribution : **15 décembre 2020**

Les consignes pour les auteurs seront envoyés ultérieurement.

### **Langues des contributions :**

- slovaque
- tchèque
- français
- anglais

## **4. Récapitulatif des dates-butoirs :**

**25 octobre 2020**

**Envoi du lien de la présentation vidéo**

**30 octobre 2020**

**Envoi du programme de la conférence et autres informations pour la participation à la conférence**

**6 a 7 novembre 2020**

**Conférence virtuelle**

**15 décembre 2020**

**Envoi des contributions pour relecture scientifique**

**La conférence se déroulera sous le patronage de :**

Viera Grigová, Secrétaire générale la Commission slovaque UNESCO  
Prof. PhDr. Marián Zouhar, PhD., Doyen de la Faculté de Lettres de l'Université Comenius  
Doc. Mgr. Gabriela Múcsková, PhD., Directrice de l'Institut linguistique Ľ. Štúr de l'Académie des Sciences slovaque SAV

**La conférence est soutenue par l'ACL SIGWAC.**

**Partenaires :**

Institut universitaire franco-slovaque  
Institut français de Slovaquie  
Commission slovaque UNESCO

**Comité scientifique de la conférence :**

Silvia Bernardini, Università di Bologna, Italie  
Felix Bildhauer, IdS Mannheim, Allemagne  
Tomaž Erjavec, Jožef Stefan Institute, Ljubljana, Slovénie  
Radovan Garabík, Académie des sciences slovaque, Bratislava, Slovaquie  
Jaroslava Hlaváčová, Charles University, Prague, République tchèque  
Miloš Jakubiček, Masaryk University, Brno, République tchèque  
Alexandra Jarošová, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovaquie  
Maria Khokhlova, St. Petersburg State University, Russie  
Maria Kunilovskaya, Tyumen State University, Russie  
Michal Křen, Charles University, Prague, République tchèque  
Eva Schaeffer-Lacroix, Sorbonne Université – Espé de Paris, France  
Nikola Ljubešić, Jožef Stefan Institute, Ljubljana, Slovénie  
Olga Lyashevskaya, Higher School of economics, Moscow, Russie  
Dáša Munková, Constantine the Philosopher University, Nitra, Slovaquie  
Roland Schäfer, Freie Universität Berlin, Allemagne  
Serge Sharoff, University of Leeds, Royaume-Uni  
Egon W. Stemle, EURAC, Italie  
Amalia Todirascu, Université de Strasbourg, France  
Ruprecht von Waldenfels, University of Oslo, Norvège  
Viktor Zakharov, St. Petersburg State University, Russie

**Comité d'organisation :**

Vladimír Benko, Institut linguistique Ľ. Štúr de l'Académie des sciences slovaque, Bratislava  
Anna Butašová, Université Comenius, Bratislava  
Zuzana Puchovská, Université Komenského, Bratislava  
Radovan Garabík, Institut linguistique Ľ. Štúr de l'Académie des sciences slovaque, Bratislava  
Arnaud Segretain, FrancAvis, Bratislava